Celebration of Mass / Celebración de la Misa

Monday–Friday  7:30 am
9:00 am
Saturday   9:00 am
5:00 pm (Vigil Mass for Sunday)
Sunday (English)  8:00 am
10:00 am
Domingo (Español)  12:00 mediodía

Holy Days / Días de Precepto

English  7:30 am
9:00 am
Bilingual / Bilingue  7:00 pm

Devotions / Devociones
Holy Hour / Hora Santa

6:00 pm First Friday  Mass and Exposition  Misa y Exposición
6:00 pm Primer Viernes

Sacraments / Sacramentos

Confession / Confesión
4:00–5:00 pm Saturday / Sábado o por cita
Baptism / Bautismo

English - First Sunday of the month Español - Segundo Domingo del mes
Confirmation / Confirmación
Marriage / Matrimonio
Anointing of the Sick / Unción de los Enfermos
Call for an appointment / Llame para una cita

Pastoral Team / Equipo Pastoral

Pastor / Párroco  Rev. Francis Mark P. Garbo
In Residence / En Residencia  Rev. Manuel Curso
In Residence / En Residencia  Rev. Stephen A. Meriwether, J.C.L.
Deacon / Diácono  Vicente Cervantes
Deacon / Diácono  Mario Zuñiga
Director of Liturgy and Music  Jerome Lenk
Director of Religious Education  Maria Rosales-Uribe
Curator of the Old Mission  Andrew A. Galvan
Director of Development  Gustavo A. Torres
Parish Secretary  Denise Kahn-Decena
Maintenance Custodian  Raju Kumar
Office hours: Monday–Friday, 8:30 am–12 noon, 1:00–5:00 pm

For those who are sick and wish to be visited by a priest, please call the Parish Office at (415) 621-8203.
Para aquellos que están enfermos y que desean recibir la visita de un sacerdote, por favor llame a la oficina parroquial al (415) 621-8203.

Mission Dolores Basilica

3321 Sixteenth Street
San Francisco 94114
415-621-8203 rectory
415-621-2294 fax
parish@missiondolores.org
www.missiondolores.org
missiondoloresssf
Miss Collins, the dean of students at Olympic High School, was past the point of scolding Matt, though she liked him very much. "Four detentions in two weeks are too many." Still Matt wouldn't tell. It was only after Miss Collins went on a morning neighborhood patrol that she found out the real reason for Matt’s tardiness. Thump, thump, thump, came the wheelchair down the stairs. It was Matt, steadying Shawnetta as he helped lower her down the stairs and then push her to the corner bus stop. "She's a girl in my parish youth group," Matt explained to Miss Collins. There are many ways to describe Matt's actions—a random act of kindness, making a difference one person at a time. Jesus would understand. When the lawyer correctly identified the good Samaritan as the one who had treated the injured man with compassion, Jesus said simply, "Go and do likewise" (Luke 10:37).

**PARISH CALENDAR / CALENDARIO PARROQUIAL**

**Sunday / Domingo 7/10**
NO EVENT SCHEDULED TODAY

**Monday / Lunes 7/11**
NO EVENT SCHEDULED TODAY

**Tuesday / Martes 7/12**
7:00pm - 8:30pm - Milh - Al Anon

**Wednesday / Miercoles 7/13**
NO EVENT SCHEDULED TODAY

**Thursday / Jueves 7/14**
NO EVENT SCHEDULED TODAY

**Friday / Viernes 7/15**
5:00pm - 6:00pm - Bas - Quinceaños - Sheile Sotto Reh

**Saturday / Sábado 7/16**
12:00pm -3:00pm - Milh - Comunidad de Base
1:00pm - 2:00pm - Bas - Quinceaños - Sheile Sotto
3:00pm - 4:00pm - Milh - Legion of Mary
4:00pm - 5:00pm - Bas - Confessions

**MISSION DOLORES BASILICA CONCERTS**
Mission Dolores presents **Lyle Sheffler**, Classical Guitarist on **Sunday, July 17th at 5:00pm** in the Old Mission Chapel, featuring the works by Scarlatti, Vill-Lobos, Albeniz, de Falla, Granados and others. International guitar soloist, Lyle Sheffler began playing classical guitar at the age of seven and made his first public appearance at the age of eight. Acclaimed for his artistry, warm tone, and captivating programs, he has played at such esteemed venues at Carnegie Hall, Freight & Salvage Stadium, the Tilles Center, and the Hanoi Opera House, as well as numerous other concert halls around the globe. In the fall of 2012, Lyle was invited to the Middle East and Asia with Celebrity Cruises as a solo classical guitarist. He was also selected to participate in the prestigious Ile de Ré International Guitar Festival in France, led by guitar virtuoso Philippe Villa 2010. Free with suggested Donation of $15.00. For more information, please go to www.lylesheffler.com.

**FOLLOW THE ARCHDIOCESE ON SOCIAL MEDIA**
Individuals, parishes and schools can keep up to date with news from throughout the Archdiocese on their Facebook and Twitter accounts. Follow Catholic San Francisco for local, national and international Catholic news, plus reports and photos from local parish activities: Facebook.com/CatholicSF and Twitter.com/Catholic_SF. Follow the Archdiocese for chancery and Archbishop news, prayers and spiritual posts, and to learn more about your faith. Facebook.Com RomanCatholicArchdioceseofSanFrancisco and Twitter.com/ArchdioceseSF.

**CATHOLIC SAN FRANCISCO SEeks WORLD YOUTH DAY NEWS**
**July 25 to July 31, 2016 is World Youth Day in Krakow, Poland Catholic San Francisco would like to include news and photos from those from our archdiocese who are attending. Please spread the word to teachers, youth ministers, principals and parishioners who will be making the pilgrimage to Poland, asking them to contact Valerie Schmalz, Assistant Editor. Pilgrims can tag @Catholic_SF and use #WYDSF on social media.**

**JOB OPPORTUNITIES**
Make Ready Maintenance Inc., 2585 Third Street, Suite 100, San Francisco, CA 94107, Telephone No. 415.400.5243, ask for Norma Mendoza or Gabe Santos. They are looking for experienced construction workers with their own tools. Pay depending on validated experience, all work is in San Francisco. They do apartment renovations, repairs, dry rot, painting, sheetrock, plumbing, electrical, kitchen cabinets, tiling and everything else to renovate the interior of an apartment.
La señorita Gonzalez, la decana de los estudiantes de La Escuela Secundaria Olimpo, ya estaba cansada de regañar a Mateo, a pesar de que le caía muy bien. "Cuatro castigos después de clase en dos semanas es demasiado". Sin embargo Mateo permanecía en silencio. Solo después de que la señorita Gonzalez fuera en una ronda matutina por el vecindario descubrió la verdadera razón de las tardanzas de Mateo. Pataplún, crayola silla de ruedas por las escaleras. Era Mateo, sujetando a Dolores mientras ayudaba a que la bajaran por las escaleras y luego la empujaba hasta la parada de autobús. "Es una chica de mi grupo de jóvenes de la parroquia" Mateo le explicó a la señorita Gonzalez. Hay muchas formas de describir las acciones de Mateo - un acto de bondad al azar, marcar una diferencia en la vida de una persona a la vez. Jesús entendería. Cuando el abogado identificó correctamente al buen samaritano como el que había tratado al hombre herido con compasión, Jesús simplemente dijo: "Anda y haz tú lo mismo" (Lucas 10:37).
Please send your donation in to the Parish Office. AAA envelopes are provided on the side tables at the Basilica entrances. Remember you can give all at once, or monthly. Thank you very much for your generosity.

Here are the current numbers:

### AAA 2016 Goal: $ 30,787

<table>
<thead>
<tr>
<th>Description</th>
<th>Amount</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Total Cash Received to date:</td>
<td>$ 11,572</td>
</tr>
<tr>
<td>Total Cash Pledged (not yet paid):</td>
<td>$ 1,730</td>
</tr>
</tbody>
</table>

### Grand Total as of Today: $ 11,572

Amount still needed: $ 19,215

### ONLINE GIVING AVAILABLE

An August 2015 survey of over 1,000 churches across the United States found that 60% of Churchgoers prefer to give electronically.

Mission Dolores is excited to announce that you can now manage your giving online! Giving online is easy and allows you to set up automatic recurring contributions and view your complete online giving history from anywhere you have access to the Internet. Simply follow these easy steps:

1) Visit the church website at www.missiondolores.org,
2) Click on the Register e-Contributions button,
3) Click on the Create Profile button, then
4) Follow the onscreen instructions to create an online profile and to schedule your recurring contributions.

### SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCE

<table>
<thead>
<tr>
<th>Date</th>
<th>Saint(s)</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Sun - 7/10</td>
<td>Fifteenth Sunday in Ordinary Time</td>
</tr>
<tr>
<td>Mon - 7/11</td>
<td>St. Benedict</td>
</tr>
<tr>
<td>Wed - 7/13</td>
<td>St. Henry</td>
</tr>
<tr>
<td>Thu - 7/14</td>
<td>St. Kateri Tekakwitha</td>
</tr>
<tr>
<td>Fri - 7/15</td>
<td>St. Bonaventure</td>
</tr>
<tr>
<td>Sat - 7/16</td>
<td>Our Lady of Mt. Carmel;</td>
</tr>
<tr>
<td></td>
<td>Blessed Virgin Mary</td>
</tr>
</tbody>
</table>

### Next Week’s Second Collection/ Segunda Colecta de la Próxima Semana

July 17, 2016
Parish Maintenance Fund

### July 02-July 03, 2016

**First Collection:** $ 2,147.45
**Second Collection:** $ 1,345.71
(Religious Education)

E-Contributions for 6/27/16-07/01/16: $ 576.60

Thank you for your generosity! Gracias por tu generosidad!
Welcome / Bienvenido
Please complete the form below and drop it in the collection box or mail it, if you:
☐ are a new parishioner
☐ have a new address
☐ have a new phone

Por favor de llenar esta formulario y ponerlo en la colecta o mandarlo por correo, si usted:
☐ es un nuevo feligres
☐ tiene un nuevo domicilio
☐ tiene un nuevo teléfono

Name/Nombre: _________________________________
Address/Domicilio: _______________________________
City/Ciudad: ____________________________________
Telephone/Teléfono: ______________________________